пролетарийть, вейсэндяводо!

Эрзянь правда

Советской Союзонь Коммунистической партиянь Мордовской обкомонть, МАССР-нь Верховной Советэнть ды Министрань Советэнть органост

Газетась лиси 1921 иень сентябрясто саезь

49 (11942) № • 1990 иень апрелень 24 чи, овторник • Питнезэ 3 тр.

КПСС-нь ЦК-нь Политбюросо

КПСС-нь ЦК-нь членгнэнь ды партийной комитетнэнь марто консультациятнеде мейле тесэнь партиянь XXVIII съездэнтень анокстамонть коряс КПСС-нь Центральной Комитетэнь комиссия.

Комиссиянтень совасть партиянь кочнаэнь центральной органонь зярыя член, КПСС-нть пельде СССР-нь народной депутатт, союзной республиканкь Компартиянь ЦК-нь васенце секретарть, истя жо партиянь кой-кона крайкомонь, обкомонь васенце секретарть. Комиссиянь членэнкс ловомить партиянь горкомонь, райкомонь, первичной партийной организациянь секретарень пойш группась, ученойть-общественникть.

Мельсэ кирдеви, што комиссиянь составось кармо келейгадомо социа роботантень КПСС-нь XXVIII съездэнь делегатнэнь тердемаст вельде.

ВЕЙСЭНЬ ЛЕЗЭС СЕДЕЙШКАВА ТРУДЯЗЬ

Мордовиясо ленинской субботникесь

Атяшева

ВЕЛЕНЬ эрицятнень туртов те иень «якстере субутась» сась паксянь роботатнень виевстэ молемаст пингтэнь. Ломантне лисеть трудямо В. И. Ленинэнь лемензэ мельсэ кирдезь. Ведь сонензэ, минек масторонь тейцятень, топодеть чачома чистэнзэ 120 иеть. Сюронь кастыцятне кавонзазь пийсэ кундасть эсь эрьва чинь тевезэсть— леткень пекстамо, модань кавшакавтомо, видясе.

Аволь аламо сави топавтомс паксянь тевть те иень тунда КПСС-нь XXII съезд лемеэ колхозонь трудениктнепень. Сынь видить весемезэ 1948 гектарт зерновой да кормовой культурат. Тень юткэо ранней яровойть: 160 гектарт ковнав, 100 — пшеме, 702 — шуж, 170 — товзюро ды лия мезе. Пакеэсо вейке шкасто видить кото агрегатт. Вейкеть ветни трактористэсь А. Н. Видяев. Сонзэ марто роботыть колмотиень таркас иилс видицят. Те тесэнь 'сень кис, штобу эстест пештямс сеялкатнес видьмекстэнь, минеральной удобрениятнень. Полавтнить вейкест-вейкест. Те лездыть аламо ломантнень пингтэняк топавтомс весе роботазнень.

Верце снимкасонть (керш ендо витев): видицятне Николай Акимович **Тюгаев**, Александр Михайлович **Бабуров** ды Александр Федорович **Пужаев**.

Керш ено снимкасонть: видицясь Николай Матвеевич **Бабуров**. Сон коммунист. Роботы плотникекс. Но видема шкасто свал лездыть паксянь тевтиень топавтомсто. Опытэзэ покш. Колоньгемснде ламо иеть труда колхозсо. Кода кортыть, эрьва тевс кунды, тейсы мастерэкс. Субботникстэняк роботась седейшкава.

Алце снимкасонть: види Александр Николаевич Видяевень агрегатозо.

Н. ВАСИЛЬЕВ.

Фототне **Г. Романовонь.**

ЕЩЁ ВЕЕНСТ КОЧКАМОТ

Ютазь недлячистэ республикасонок таго ульнесть кочкамот.

МАССР-нь Верховной ды местиой Советнэнь народной депутатт одс кочкавсть сеть округтнева, косо голосовамонь кавто туртнэстэ кандидатнэстэ киняк эзь пурна сатышка вайгельть или косо кочкамотне ловозь аволь видекс.

Неть кочкамотне покшолмаст ды значенияст коряс васенцетнеде малавгак аволь седе вишкинеть. Мекевланк, те разнэнть эрьва кодамо ступенень Советнэс ульнесть депутатнс зярыянь-зярыянь кандидатт. Республиканть Верховной Советс, примеркс, кадовикс таркатнес баллотировась 78 кандидатт ды ансяк кавто округтнева ульнесть аравтозь вейте-вейте.

Саранск ошонь Советэнь 200 округтнестэ одс кочкамотне ютавтовсть 76 округка. Неть таркатнес евтазельть мик 427 кандидатт.

Омбонь кирда кочкамот ульнесть истя жо 17 райононь Советэнь 127 округтнесэ, ниле районтнэва — поселкань 35 округтнесэ ды комсь районтнэва — велень Советэнь — 119 округтнесэ.

Прядови-арась неть кочкамотнеде мейле республикань государственной властень высшей ды местной органтнэнь тевемась, невтьсызь ловоматне. Те, нама, сюлмавозь кочкипятнень активностест марто, кода сынь топавтызь эсь гражданской долгост.

Саранск ошонь общеобразовательной 7 номер школасо тесэзь 27 ды 28 участкатне. Ютазь кочкамотнестэ малаго эрицятне невтсть лиятнень коряс седе покш активность.

Ней жо шкаго обед малав, списканть коряс 2349 кочкиятнестэ 11 часос сакшность ансяк 962, — тень кувалма, неявсь, пек талнось комиссиянь секретарясь Г. Н. Арсентьева.

Народной депутатонь Саранск ошонь Советс народной депутатонь кочкамонь коряс тезэнь совиця 123 ды 124 номер округтнева эрьвасонть депутатонь мандатонть кис бороцицятнеде мик кавксонь-кавксонь кандидатт. Народной депутатонь ошонь Октябрьской районной Советэнь депутатонь кочкамонь коряс тесэнь 65 округонь бюллетентнес сермалозь ниле кандидатт, 66 округкантень вете.

Васень ловоматне уш невтить: бути кочкамотне ловитькак ютавтозекс, сынь, нама, улить аволь месельцеть.

Истя жо тевесь лишти 28 № участкасонть. Тесэ мольсть народной депутатонь Саранск ошонь Советэнь народной депутатонь кочкамот. Бюллетеньсэнть ульнесть мик вейксэ фамилият.

Т. РЯБОВА.

* * *

Кода ютасть апрелень 22 чистэ народной депутатонь кочкамотне? Теде, нама, вайгельнь ловныця комиссиятне тенек пантить. Моньжо ули мелем евтамс эярыя валт седе, кодамо ежосо сакшность кочкицятне народной депутатнэнь кис эсь вайгелест максомо.

Ней, кода мерить, кочкицятнень ульнесь алкуксонь праваст кочкамс: эрьва округкантень депутатнс кандидатнэде эярыяльть. Ялатеке Ленинэнь проспектэсэ 12 номер средней школасо избирательной участкантень совамсто уш марявсь: кочкицятне а пек капшить вайгелест максомо. Ламотне ителев ютыльть буфетс, мейле уш ков кись ветясынзе. Ульнесть истяткак, конат, избирательной участкантть вакска ютазь, эзть совсеяк. Келя, мезть стяко шкаютавтнемс, теке минек кис кинк седеензэ а ризнавтыцы.

Вана мезть, примеркс, ентась В. Г. Макунин, чугунканть кинь Саранск станцинь охранасо роботыцясь:

— Голосовинь сехте одтнэнь ды сетнень кис, киде марсинь ды аламодо солаcинь. Нама, кеман, сынь мезеяк ды паро текеть народонть лездс. Но те кемемась пек лавшо. Арсяп секс, што якеле кочкаль депутатнэяк пряст народонть кис аштицякс эярс эзнэ невтя. Еше ансяк састыне ушолить тевс кунцеме. Шкась жо моли...

Мезде те корты? Васняяк, нама, избирательной кампанинь анокстамото идеологической ды агитационной тевезить покш ильветькстизде. Секс а мезть ули дивсеме, бути избирательной ламо участкатнесэ кочкамотне таго улить «чавот».

Т. РАЗГУЛЯЕВА.

АРАВТЫТЬ СЕХТЕ ВАДРЯТНЕНЬ

Республиканть партийной организациятнеса ушодовсь КПСС-нь XXVIII съездэнь делегатокс кандидатонть аравтомась

«Промсвязь» Краснослободской заводсо монтажникень бригадирэсь Галина Дмитриевна Козина — ломанесь содаваикс. Паро специалист, седейшкава роботыця. Кода наставницяк ансяк 962 ломанть, тень ютавтозекс, сынь, нама, улить аволь месельцеть.

Истя жо тевесь лишти 28 № участкасонть. Тесэ мольсть народной депутатонь Саранск ошонь Советэнь народной депутатонь кочкамот. Бюллетеньсэнть ульнесть мик вейксэ фамилият.

Т. РЯБОВА.

* * *

Кода ютасть апрелень 22 чистэ народной депутатонь кочкамотне? Теде, нама, вайгельнь ловныця комиссиятне тенек пантить. Моньжо ули мелем евтамс эярыя валт седе, кодамо ежосо сакшность кочкицятне народной депутатнэнь кис эсь вайгелест максомо.

Ней, кода мерить, кочкицятнень ульнесь алкуксонь праваст кочкамс: эрьва округкантень депутатнс кандидатнэде эярыяльть. Ялатеке Ленинэнь проспектэсэ 12 номер средней школасо избирательной участкантень совамсто уш марявсь: кочкицятне а пек капшить вайгелест максомо. Ламотне ителев ютыльть буфетс, мейле уш ков кись ветясынзе. Ульнесть истяткак, конат, избирательной участкантть вакска ютазь, эзть совсеяк. Келя, мезть стяко шкаютавтнемс, теке минек кис кинк седеензэ а ризнавтыцы.

Вана мезть, примеркс, ентась В. Г. Макунин, чугунканть кинь Саранск станцинь охранасо роботыцясь:

— Голосовинь сехте одтнэнь ды сетнень кис, киде марсинь ды аламодо солаcинь. Нама, кеман, сынь мезеяк ды паро текеть народонть лездс. Но те кемемась пек лавшо. Арсяп секс, што якеле кочкаль депутатнэяк пряст народонть кис аштицякс эярс эзнэ невтя. Еше ансяк састыне ушолить тевс кунцеме. Шкась жо моли...

Мезде те корты? Васняяк, нама, избирательной кампанинь анокстамото идеологической ды агитационной тевезить покш ильветькстизде. Секс а мезть ули дивсеме, бути избирательной ламо участкатнесэ кочкамотне таго улить «чавот».

Т. РАЗГУЛЯЕВА.

Саранск

МЕЗТЬ иля корта, но аламонь-аламонь полавкст эрямосонок, ломантнесэ тсевить. Ламонть ланге ней вантано овсе лиякс. Вана тедедень субботникеськак явови икеленсетнень эйсто. Арасельть соназ анокстамсто верьга вайгельть яволявтозь эрьва нодат обязательстват, изь алтаво пятилеткань вейсонь фонде максомс зняро ды зняро целковойть. Хоть неть фонлтнэнь ниик сельме песаяк эзинзе некшне. Лиякс меремс, «якстере субутась» молинь гайтев мероприятия еиов, меатнень, кода содатано, зярдолк изь вечке В. И. Ленин.

А содан кода лиисо, но «Саранскнабель» заводонь робочейтне, инженерно-технической роботнитне лиснесть сень кис, штобу седейшкавань трудсо тешкстамс минек государствань тенцянть В. И. Ленинэнь 120 иетнень.

Киньгак пельде кармавтомань апак учне, эсь олясо инженертня, лия специалистнэ вейсэнь толковамодо мейле, решизь те чистэнть самс робочейтнеде часто икеле. Сынь анокстыль оборудованиянть, штобу аволь смсе лишной шка сменанть ушодовомсто.

Ды, ловт, уш сеске субботникень ютавтома штабов, конань прявтсо экономикань корнс директороиь заместительсь Г. Л. Котикова, кармась само васенце информацияс. Васенце цехень начальникесь В. М. Ганин, примеркс, пачтась, што васенце сменав лисеть 85 ломанть. Лиякс меремс, вейкень пес.

Котоце номер цехстэ начальникесь Н. И. Сазанов ешась, што весть чамдозь кото вагонт сырья марто, нилетнс пештяль анок продукциядо ды ильтязь станциянь. Еще, колл, анокстынек кавто чаво вагонт, козонь кармить грузявомо субботникень чистэ колдазь изделиятнс.

Цехтнева ютамсто, ломантнень ланге ваномсто арсеасват, ведь машттано роботамо, зярдо эйсэть, кода мерить, вийсэ а кармавтыть, максыть эстеть оля примсемс решеният. Лиякс меремс, трудось лезэзь сеста, зярдо марят прят эсь таркасо алкуксонь азорокс. Субботникень чистэ те сеске сельмс каяви. Ды те неяви трудонь результатнэстэ. Вана, примеркс, «якстере субутастонть» нолдазь продукциядонть 70 тыщат целковоень питнес. Те, кода мерить, простой читнень коряс. Но а эрляи ступтнемс седе, што, ловт, анеяк пелезэ коллективсь стякшнось станок якшс. Лиятне ванькавтсть территориянть, ошонь ульцатнень, пурнасть металлолом. Косто саевн истямо покш производительностесь? Ответэнть а стана муемс, сон олячинь трудсонть.

Нама, весе цехтнева ютамо эзинек кенере. Но совсинек колмоцентень. Тесэ нолдыть народной потребленнянь товарт.

Кабельнойсэ меельце шкастонть товаронь нолдамонтень кармась яволомо седе покш мель. Производствась яла келейгады. Пластмассасто тевть изделиятнень ломантне рамить покш мельсэ. Теде кортыть торговлясто сыцл ковсто-ковс покшолгадыця заявкатне.

Цехень прявтось В. П. Кудаев мельспаросо евтнесь, што коллективсь пурны вийть, опыт. Ней чистэ товартнаде анокстави ниле тыщат целковоень питнесэ. Субботникстэнтькак Ю. И. Хамизэнь, А. И. Панкратованъ, Н. И. Громованъ прявтсо коллективтнень вийсэ колдазь знярояь жо туросо эрьва кодат товарт: ведрат, корзинкат, полиэтиленовой пакетт, лия мезе. Ды сынь витьстэ усковнть магазинтнэс.

Туемстэнек таго совсинек субботникень ютавтома штабов. Тестэ вастынек предприятиянь профкомонь председателенть Ю. В. Захаровонь.

— Ловоманок коряс, — евтни сон, — ули роботазь 7 тыщат целковойть. Сынь весе максовить профкомонтень. Ды неть ярмактне тунть уроэтнэнень, инвалидтнэнень, ламо эйкакш марто семиятненень лездамга.

П. КАЛИГИН.

СТРОПТЕЛЬТНЕ свал пек учнить тундонть самонзо, кизэнь маней читнень. Содазь, мекс: ведь те шкастонть сынь бажить топавтомс седе ламо тевть. А стяко ламо строительной организациятнесэ роботантъ ладить мик кавто смейасо, лиясто натой субутань читнестэяк капшить эсь объектнэс.

Но ютазь субутась ульнесь аволь лиятнень кондлямо. Тень парсте чарькодсть «Мордовпромстрой» трестэнь труженитнс, секскак вемельсэ лиснесть робочей эсь тарказост. Мезть кортамскак, ведь ленинской субботникесь свал кармавты ломанентъ паронь тесмс, лезэзь кандомо эстеть, родной коллективнть туртов, целанек масторонтень.

...Шкась малавгалесь валскень кавсо частнэс. Саранской консервной заводонь проходноенть вакес пурнавсть комсешка ломанть. Лангозост варштазь уш чарькодят, кить сынь. Тень евтыть оршамопелест ды прясост путнезь каскатне. Неть — «Мордовпромстрой» трестэнь колмоце номер СУ-сто Б. П. Чегодаевень ды Н. А. Низлевень прявтсо бригадань строительть. Весност — монтажникть, омбоност — каменщикть. Зярыя недлят уш кавонест бригадатнс роботыть рацек, строить консервной заводонь административно-бытовой од корпусонть.

Бригадиртнэнь нурька толковамодост мейле робочейтне тусть эсь таркаваст. Ванат строительтнень мельга: тевентень кундасть шкань апак сацтнс. Лисни, эрьвась, мелявты сень кис, штобу объектэнть примавлязь ждьстэст тешкстазь графикенть коряс — те иень мельце кварталстонть.

Евтасынек: предприятиянть туртов административно-бытовой корпусось сти косо бутп 600 тыщат целковойть. Объектэсь пек эрявикс, ведь консервань тенцятнень зярс еще пек берлянть трудонь ды ойлмсемань условияст. Од здапилить тевс максомадонзо мейле жо ламось полавтови паро енов. Примерке, панжовить 150 таркас столовой, медпункт, клуб, баня-сауна ды лият. Предприятиянь коллективсь уш нейке кенярды неть лиястоматнень кувалма. Консервань тенцятне а кирдевить сень эйстэ, штобу роботамо ды кудов ютамсто а варштамс, кода касы-кепети стройкась. Ютазь субутасто жо ламот санзь мелест лездамс мейсэ можна строицятнеиень.

Кода пачтясть тенек «Мордовпромстрой» трестэнь субботникень ютавтомань коряс штабсто, апрелень 21 чистэ роботась мольсь аволь анеяк Саранск ошонь объектнэсэ, но республикань велетнесэяк. Истя, И. Е. Климкинэнь прявтсо каменщикень бригадась (225 номер ПМК-сто) трудясь Лямбирской районь «Большевик» колхозсо. Тосо строяви од школа, конань эряви прядомс те иень сентябрянь васенце чинтень.

Стройкань лия адресэсь — Уметской деревообрабатыва-

(Пезэ 2 стр.)

Пелезэ ульнесь ВКП(б)-нь XXVIII съездэнь делегатокс кандидатонь аравтомась

«Промсвязь» Краснослободской заводсо монтажникень бригадирэсь Галина Дмитриевна Козинна — ломанесь содавикс. Парсо специалист, селейшкавань робцтнця. Коллективнть эсэдь од робочейтненень тонавтнемс эсь специальностенть, бажи тонавтомс сынст обучаинь истят паро енкстнэнень, кода честностесь, ответственностень марямось, тевентъ педе-лев топавтомасть.

Ды партийной роботантькак топавты покш мельсэ. Партгруппоргось а весть кочкседсь партиянь районной комитетэнь бюронь членэнкс.

Эсь тевтнесэ ды эрямосонзо вадря енкстнэнь кис коммунистэнть Козинань ламот содасызь ды вечкесызь. Лакиця эрямостонть а кадновозь, сон моли минек общественть, минек партиянть откстомтомаст кис бороцицянь васенце рядтнэсэ.

Ды вана райононь сехте покш партийной организациянь коммунистэз сесть собранияв, штобу евтамс КПСС-нь XXVIII съездэнь делегатокс эсь кандидатонть. Ды зярдо сеталась ламо.

Кочкуровской райононь «Темны» совхозонь коммунистэз делегатокс кандидатокс аравтызь те хозяйствань парткомонь секретарентъ **Надежда Николаевна Терехинань.** Партиецтнэнь мелест коряс, сон содавикс, ламонь вещица, видечинь вечкиця ломань. Самай Терехина тей весемснть, штобу эрьва коммунистэсь кандоволь ответственность коллективсэ тевтнень кис, улевель перестройкантъ кис алкуксонь бороцицянь васенце рядтнэсэ.

Теке жо райононь «Якстере теште» колхозонь коммунистэз партийной организациянь главной врачось **Василий Иванович Горячев** аравтозь съездэнь делегатокс кандидатокс. Большеигнатовской райононь «Рассвет», Сверлаполемэ, «8 Марта», колхозонь ды Спасской средней школань коммунистэнь вейсэнь промксонть.

Кандидатонь аравтомась яла моли. Первичной организациятнс аравтыть партиянь съездэнь делегатокс кандидатокс партиянь авторитетной членэнь, рабочей классонь, крестьянствань, интеллигенциянь сехте паро представительнень, конат парсте прясг невтизь перестройкань шкастонть ды конат виевтэ участвовать КПСС-нь политикантъ ладямосо ды эрямос ютавтомасо.

ПАКСЯНЬ ДНЕВНИК

Тундонь роботатне пачкодсть, кода меремс, эсь текшос. Республикань ламо хозяйстват прядыть ранней яровойтнень видемаст. Апрелень 23-це чинтень летькесь пекстазь 640 тыщат гектар лангсо. Те — 94 процентт планонтень. Модась 630 тыщат гектартпастэ кавшакавтнезь 240 тыщат гектар лангсо. Эйстэст видезь 180 тыщат гектарт. Задачась — а садтнемс шкаить культивациянть ды видемань ютксо.

САРАНСК. КПСС-нь XXV съезд лемсэ совхозсонть прядызь ранней яровойтнень видемаст малав весе 1730 гектартнэнь лангсо. Кадовсь видемс зярыя гектарт шук. Неть — пек летькс тарнат, козонь а совавить сеялка марто трактортнэ. Ламо теезь субботникень чистэнть. Сестэ модась кавшакавтнезь 355 гектарсо, видезь 407 гектарт яровойть ды 114 гектарт эмекть. Видьмекстнэнь марто каявсть удобреният, культивацилнь пингстэ — аммиачной ведь.

ПОКШ БЕРЕЗНИК. Районсонть сехте икеле видизь яровойтнень «Починковский» колхозонь сюроиь кастыцятнс. Те — видьмексэнь кастыця хозяйства. Весе 500 гектарт яровойтнс видезь сырей агротехникаиь пингстэ.

Прядыть эсь тевест «Труд» колхозонь арендатортнэ, конатнень прявтсо районсо содавикс механизаторось В. Н. Шубин. Сынь одс «ремонтировить» озимень паксятнень. Те коллективсь мелятках невтсь пример весе лия хозяйствань подрядсо роботыцятненень. Сон получась гектарсто сехте ламо зерна.

ДУБЕНКА. Виевтэ роботыть «Красный Восток», Фрунзе лемсэ, «Вперед» колхозонь ды «Дубенский» совхозонь механизатортнэ. Эрьва хозяйствассить ранней яровойтнс видезь 530—1000 гектар лангсо. Субботникстэ ды нейгак лезэвстэ трудить ВЛКСМ-нь 50 иетнень лемсэ колхозонь сюроиь кастыцятне. Тесэ роботыть колмо селлка марто кавто агрегатт. Сынст прявтнэ Ф. П. Захаров ды Н. П. Гришанов ловозь часос видизь 712 гектарт яровойтнень. Те — 60 процентт планонтень. Агрономонть Т. П. Родинань валонзо коряс, — видемантъ сынь ладизь истя, штобу паксясо авольть уле аштемат. Механизатортнэ, видицятне, шофертнэ совавтозь вейне колективнс. Сынь киньгак апак лезда тенть весе роботатнень ськамост.

ВЕЛЕНТЬ ОТКСПОРАЗО

Черемишева велесь, ловт, овсе емамо лангсонь. Но вана меельце шкастонть сон одов кармась вельмеме. Тесэсь строительной покш таркакс. Велентень таргазь уш асфальтонь ки, конань эзтаней хоть кодамо погодаце можна лисемс Саранск—Горький автомагистралентень.

Ушодовсь велесэнть автоматической телефонной станциянь строямось. Лисяи, маласо шкастонть уш сядо семият получить телефонт. Аволь васоло се чиськан, эрдо Черемишевань эрицятне молить парямо од покш баняв.

В. ДЕМУШКИН.
Лямбирской район.

ОДОСЬ КАНДЫ ЛЕЗЭ

Ичалковской районь производственной предприятиянь объединениясо кармасть добовамо покш лезэвчи роботань од коллективной арендантъ ды коллективной подрадонть вельде. Истя, бути кавтошка иеде икеле колбасной цехень коллективсь, косо роботыть Владимир Алексеевич Кузнецовонь ды Вениамин Александрович Чичеватовонь прявтсо бригадатне, ковозонзо нолдыль 6—7 тоннат продукция, то ней — вейксэ тоннат.

Тевтнень одс ладямо бажить объединениянь лия подразделенилтнесэяк. Аламонь-аламонь виевгадыть кшинь панема, аволь иредтнця симемапелень нолдамо, калонь коптямо цехтне. Тононь ней аравтови од лезэзь оборудованиятъ.

Н. АТЛАСОВ.

ТАСС-нь ТЕЛЕТАЙПОНЬ ЛЕНТАСТО

✦ **МИНСК. Американской школьниктне нурька шкас пурнасть малав 25 тыщат долларонь питнесэ поливитамит.** Чернобыльской АЭС-сэ аварядонть мейле лылитиянь канамосо Белоруссиянтень лездамга сынь максызь эсест пурнавт надобиятнень радиационной медицинань научно-исследовательской институтонь клиникань эйкакшонь отделениянтень. Эй стэст кой-зяронть максызь Гомельской ды Могилевской областень больницятнень туртов.

✦ **КЫЗЫЛ-ОРДА. Международной «круглоной столь», кона алтазь Аральской морянть идемантень, панжовсь апрелень 20 чистэ Аральскойсэ.** Сонзэ эйсэ участвовить содавикс экологт, медикть, экономистт, общественной деятельть. Эстензэ моряитень лездазь, топавтневить Аралонь проблематнс, штобу а нолдамс нстэт эзиит лия масторонтень кондят районтнэсэ.

✦ **ГОРЬКИЙ. Неть манейчитнестэ областень механизатортнэ лисеть пакеяи видемс икелень коряс кемень чиде седе икеле. Областьсэнть яровойтнеде видезь миллион гектарт.** Кавкеть седе покшолгавтызь кукурузань пакеянть. Те культурась ней кастсви лезковой технологиянть коряс.

ВЕЙСЭНЬ ЛЕЗЭС СЕДЕЙШКАВА ТРУДЯЗЬ

(Пезэ. Ушткссось 1 стр.).

ющей комбинатось. Те предприятиять ярмаконзо лангс. Е. А. Сивовонь прявтсо бригалась стявты эйкакшонь сад. Субботникстэнть строительне тесэ роботасть чинзэ перть.

Васенце ловоматнень корзс, трудонь праздников лиснесть «Мордовпромстрой» трестэнь 1400 роботниять. Сынь вейке чис топавтсть 40 тыщат целковоень питне строительно-монтажной роботат. Неть ярмактнесто 4,9 тыща целковойть тусть зарплатань пандомс. Но строительне тень корзс мелест евтызь уш субботниктенть икеле: роботаст кис весе ярмактнень максомс профсоюзонь комитетэнть счете, социальной вопростнэнь решамс.

Н. ЖИВАЕВ.

ТЕСЭ, «Электровыпрямитель» производственной объединениясо, эрдояк арасельть кортамот седе, лисемс или а лисемс субботников. Роботамо сакшность вейкень пес. Эрьва «якстере субутась» тейневсь трудонь праздникекс. Творческой истямо жо роботасо пештязель ютазь субботникесьнак.

Ине Ленин — минек партинь ды государственть теицясь, кортась, што коммунизмась ушодовкшны тосо, косо невтеви трудонь производительностенть кастомадо, сюронь, кшинь, уголиянь ды лия продуктань эрьва пондонть вангтомадо рядовой робочейтнень мелявксост. Истямо мель марто лиснесть объединениянь ламо тыщань коллективесь ютазь субботникевгак. Тосо, алкукснак, эрьва минутась максозель производственть. Эрьва робочеесь ды инженерэсь бажась теемс эсь путовксонзо перестройкантень.

Те парсте редявсь полупроводниковой приборонь нилеце номер цехсэяк, конань прявтсо А. И. Тихонова. Кортнетяно сборщицанть А. С. Никашанинань марто. Сон а вейне не труди «Электровыпрямитель» заводсо. Вадрясто содасы эсь профессиянзо ды нечи эйсэнзэ.

— Те лездыця тень роботазс лесис марто, анокстамс вансяк паро изучествань изделият. Арсян, што течинь а украсить уроке пионерам выполнять приборгань ланге. Тешкстамс весемезть паро надзаксонзо роботыця ялгатнеяк — сборщицась Л. С. Хользова, шлифовщицась Т. В. Хомякова, гальваникесь Н. Е. Короткова.

Аппартой ветеце номер цехесь. Партбюронь секретарень Г. И. Кербитцкова марто ютыпек башка участкава. Организациясонть уликс 112 коммунистнэсто весе лисесть субботникев. Трудонь праздникетанть алкуксонь ладсо роботасть мастертнэнь В. В. Биушкинань ды Т. Н. Жадсевань сменаст. Васенцесь труди заготовительной участкасо. Омбоцесь — топавты малярной роботат.

— Кода молить тевенек? — кевкстни ды ответи Валентина Борисовна, — пек вадрясто. Витькстамс, ней, перестройкань, партнянь сы съездэнтень анокстамо шкастонть беряньсто роботамс а кода. Ведь минек кедтнесэ анокстазь прибортнэ молить масторонь народной хозяйственьгань сехте ответственной участкатнес: электростанциять, заводов, чугункань кинь транспортов, морской флотов.

Р. Н. Шитникова, Т. Ф. Горянкина сюлмавозь помещениянь эждамонь «Толиэ» прибороньть анокстамонзо марто. Сонзэ, ве ендо ванозь, а аравтсакак прибороньть вакссо, кона ашти кодамояк атомной электростанциясо, но тенцязо-пурныцязо роботыть истя жо покш ответственностенть марязь. Ведь те приборось ванды аравтови трудицяломанень квартирас. Сонзэ учить нардевекс, мазыкс, кувака пингень эрицякс.

Мельспаросо роботась котопе номер цехень коллективесь. Сон анокстыть товарт народонть туртов. Тесэ — медиктненень теевить надобиянь дозаторт, электрокаминтнэ «Толиэ-1» ды «Толиэ-2», электромонтажной зарядной приборт. Шабрань помещениясо, кода уш пачтявсь печаться, ушодовсь «Малютка» мусынема машинань молдамось. Сонзэ анокстамозо весе вийсэ ушодови те иень омбопе пельксстэнть.

Кода тешкставськак, субботникень чистэнть масторонь народной хозяйственьгань анокстазь 300 тыщат целковоень питне эрьва кодат прибортнэ.

Роботань кис получазь ярмактнесто 20 тыщат целковойть максовить Ширингушской айдень кудонень-интернационалистнэнень памятникенть строямонзо туртов.

Н. СИМДЯНОВ.

1 НОМЕР Мордовавтотрансонь грузовой автотранспортной предприятиянь водительне, ремонтниктне ды служащейтне эсь ютковаст решакшнызь субботникенть ушодомс валсконь 8 чассто. Тевсэ жо лиссь лиякс. Анеяк топодсть 7 част, АТП-в кармасть пурнавомо ломанть. Вастовомсто сынь шумбрактнемань таркас мизолдозь кортасть: «Праздник марто!»

Виделк, те коллективсэнть В. И. Ленинэнь чачома чинтень алтазь субботниктне теевсть трудонь праздникекс. «Якстере субутантень» анокстамо автопредприятиясонть ушодсть умок. Васняяк теезель штаб, козонь совасть коллективенть прявтось В. М. Корнилов, профкомонь председателесь Т. В. Грихонина, парткомонь секретаресь Д. С. Ивашкин ды трудовой коллективень советэнь председателесь Э. М. Хачатуров. Бути кортамс витьстэ, АТП-нь водительтнень туртов субутасто роботамось — тонадовикс тев. Ведь сынь обслуживить Саранск ошонь продовольственной магазинтнэнь, ловсонь заводонть, конат, содазь, ладить роботаст оймсема читнестэяк.

Ялатеке штабонть ульнесть кой-кодат стакачинзэ субботникенть ютавтомга. Примеркс, бути ляя читнестэ АТПнь весе транспортось туныль рейсэв свтазь адрестнэва, то ютазь субутасто савсь явомс зярыя машинат Саранск ошонь ульцятнесто шукшпрять ускомо, стройкатнес грузонь пачтямо. Сексякак ламот водительне свалшкань тевест топавтомо кундасть анеяк обедтэ мейле.

Евтасьнек: весемезэ «якстере субутасонть» участвовасть предприятиянь 397 машинат, конат ускесть «Мордовавтодор» объединениянь 1 номер ДРСУ-нь, «Саранскжилстрой» трестэнь 8 номер управлениянь объектнэс строительной материалт, ошонь магазинтнэс — ваши, ловсо, ляя продуктат.

Ошень ульцятнесто вейкесэнть минь вастовинек предприятиянь умонь водителенть В. И. Веретенников марто. «Кодамо ежосо течи роботатадо?» — кевкстинек Виктор Ивановичень.

— Водителень минек авенась, кона ускси хлебокомбинатсто кшить-булкат, субботникев лиссь покш мельсэ, — корты сон. — Ды лиякс а кода, ведь минь трудовой коллективень конференциясонок решинек субботниктэнть роботазь ярмактненть явомс войнань ды трудонь ветерантнэнень, инвалидтнэнень лездамга. А мезть сепомс, икеле минь сындест сеетьсто ступтнинек, ней жо сась шка пандомс долктнень.

Меельцекс вейке цифра. Ленинской субботниктэнть АТП-нь коллективесь роботась комсь тыщадо ламо целковойть.

А. ТИКШАЙКИН.

В СЕСОЮЗНОЙ коммунистической субботниктэнть Октябрьской райононь «Свердловский» совхозонь механизатортнэ видсть зерновойть. Витькстамс, истят тевть умок уш эзть лиснекшне. Нилеце чи уш роботыть видема агрегатна. «Якстере субутастонть» жо видицятне лиссть паксяв талнома марто. Можна меремс, сынь печтясть кавтонь кирдань праздник. А стака чарькодемс ежост корьмай модантень видьметнень каямсто: кодат лисевкст, пароберянь урожай получить пельдест? Теке жо шкастонть эрьвась эйстэст сась трудямо истя, штобу теемс те чистэнть седе ламо тевть, седейшкава поладомс ине Ленинэнь ушодозь койтнень.

— Витькстамс, «якстере субутантень» ютавтомзо коряс штабонтень а шождаль загодь, зярыя недлядо икеле тешкстамс сень, мезес кундыть сюронь кастыцянок, — евтнесь сонзэ прявтозо, хозяйствань профсоюзной комитетэнь председателесь Н. Н. Пивкин. — Тевесь, арсян, аволь икелепелев прянь шнамосо, Мельспаросо тешкстаса, што весе трудясть седейшкава, кавонзазь вийсэ. 460 ломанть топавтсть паксянь, фермань тевть, еще снабгементне ванськавтстямазылгавтсть Николаевка поселкань ульцятнень. Роботатнеде топавтозь весемезэ 20 тыщадо ламо целковоень питне.

Велявтано сюронь кастыцятнеде евтнемазонок. «Якстере субутастонтькак» подасть макссь текст возможность видемс, кавшакавтомс модантень. Паксяв лиснесть кавто агрегатт. Сынст прявтсольть тракторнэтнэ Ю. С. Губерников ды Ф. Г. Суродеев. Кавонест коммунистт, кода свал, роботастькак внесто, невтсть пример лия ялгатненень. Пинемесь каязель вадрясто изазь-кавшакавтозь модас. Тень кис шнамат механизатортнэнь Г. С. Куманевонь ды Н. Ф. Фадеевень. Кода кармиянек содамо, субутасто пинемесь видезель малав 60 гектарт лангсо.

Нама, стака евтнемс весе совхозсонть те чистэнть топавтозь роботатнеде. Хозяйствась покш, мелявкстнэде ламо. Но нурькинесто можна евтамс паро валт башка коллективтнеде. Сайсынек животноводствантть. Тесэнь долркатнень, примеркс, содасызь республиканьь келес. Неть Т. Н. Бордова, С. П. Губерникова, Е. К. Шеянова, А. А. Автаева. Васенцесь эскельдизе мелят вете тыщат килограммань рубежентть ды казезель СССР-нь ВДНХ-нь сынень медальсэ. Ялганзояк истя жо маласот те тешксэнтень. А диваяк, што субботникентькак сынь тешкстызь покш производительностенть трудсо. Бути весе фермавантть скалсто потявтозель 13,8 килограммат ловсо, икеле молицятне потявтсть 20 ды седе ламо килограммат ловсо. Государствантень миезь 10 тоннадо ламо ловсо.

Истя жо виевстэ прядызь робочей чист эмежень кастыцятне. Сынь озавтнесть поминдороньть росада, пурнасть-тагрясть ошонь магазинтнэс мнемс пиже чурькат. Арсян, сынст трудост неявикс Саранскоень весе эрицятненень. «Якстере субутастонтькак» эмежень кастыцятне, кода совхозонь весе труженикне, невтизь, што сынь машпыть трудямо виевстэ.

С. БУЯНКИН.

ВЕСЕ масторонть ладсо. Народтнэнь дружбань орденэнь Н. П. Огарев лемэз Мордовской государственной университетэнь коллективесь эри течи теке лажыця чадыведь шкасто. Аудиторнятнесэ ды корпустнэсо, ловнома залтнэсэ ды лабораторнятнесэ, ды витьстэ коридортнэзяк студентнэ ды преподавательтне ветинь пей кортамот перестройкань процесстнаде, конат молить масторсонть, республиканьь ды эсест вуссонтькак. Седеяк псистэ ютнить партийной, профсоюзной ды комсомольской промкстнэ

проводниковой приборонь пилеце номер цехсэнь, конань прилитво А. П. Тихонова. Корпустонзо сборщицанть А. С. Никашанинань марто. Сон а вейне пе труди «Электроприемитель» заводсо. Вадрясто содасы эсь профессиязо ды вечки айсанзо.

— Те лездыяк тень роботамс лесяс марто, анокстамс анеяк паро качествань изделият. Арсян, што течияк а кармить улеме · пенцямот анокстазь прибортнань лангс.

Теемс весемень паро ладсо, те мелень марто трудясть

читься, уподовсь «Малютка» мусынема машинань нолдамось. Сонзо анокстамзо весе вийсэ уподовн те нень омбоце пельксэнть.

Кода тешкставськан, субботникень чистэнть масторонь народной хозяйствантень анокстазь 300 тыщат целковонь питне эрьва кодат приборт.

Роботань кис получазь ярмактнесэ 20 тыщат целковойть максовить Ширингушской эйдень кудонтень-интернатонтень. Кеветее тыщат це-

грузонь пачтямо. Сельскохозяйственной техникань мастерскойсо водительне свалщикань тевест топавтомо кундасть анеяк обедтэ мейле.

Евтасынек весемеза «Якстере субутасонть» участвовасть предприятиянь 397 машинат, конат ускеть «Мордовавтодор» объединениянь 1 номер ДРСУ-нь, «Саранскжилстрой» трестэнь 8 номер управлениянь объектнэсэ строительной материалт, ошонь магазинтнэс — кши, ловсо, лия продуктат.

Ошонь ульцятнесэ вейне-

сэнь, аволь нилелелев ярлиь шнамосо. Мельспаросо тешкстаса, што весе трудясть седейшкава, кавонзазь вийсэ, 460 ломань топавтсть пансянь, фермань тевть, еще снабгементне ванькавтсть мазылгавтсть Николаевка поселкань ульцятнень. Роботатнеде топавтозь весемеза 20 тыщадо ламо целковонь питне.

Велявтано сюронь касты. цятнеде евтнемазонок. «Якстере субутастонтькак» породась максеть тенст позмок-

В ЕСЕ масторонь ладсо. Народтнэнь дружбань орденэнь Н. П. Огарев лемсэ Мордовской государственной университетэнь коллективесь эри течи текс лажыця чадыведь шкасто. Аудиторияткса ды корпустнэсэ, ловнома залтнэсэ ды лабораторияткса, ды витьстэ коридортнэсэнь студентнэ ды преподавательтне ветить пси кортамот перестройкань процесстнэде, конат молить масторсонть, республикасонть ды эсест вузсонтыкак,

лонзо корас, сынст коллективесь аярдонзе а ашти неть тевтнень эйстэ ве ено. Вана тедедеяк сынь максесть ушзярыя тыщат целковойть вилелепелевгак. Студенчествась весе шкатнестэ ульнесь паро тевень ушодыцятнень, примерэнь невтицятнень юткэсо.

— Кода, Михаил Васильевич, ежось? — кевкстнетяно филологической факультетэнь деканонть М. В. Мосинэнь, профессоронть, кона

«Лисма» объединениянь 7 номер цехень цоколевщицатне Валентина Семеновна Пирогова ды Зинаида Семеновна Архипова — паро ялгат. Вейке-

омбоцень юткэсо пельксэнть «якстере субутань» чистэ вельска топавтызь сменань задакнякст.

Фототне Г. Романовонь.

«Биохимик» саранской комбинатонь коллективесь субботникэнть роботазь ярмактнесэ малав ниле тыщат целковойть

ютавтсь эсь профкомонть счете. Тенень тейсть путовкс колмоце номер цехэтэ пенициллинэнь упаковщикгнеяк Валентина Ивановна **Илюшина**, Раиса Васильевна **Денюжкина**, Нина Васильевна **Гунина** (снимкасонть керш ендо витев).

Седейшкавань трудонь пример невтсть ютазь субутасто «Мордовпрометрой» трестэнь 2 номер СУ-нь монтажникгне братнэ Николай Викторович ды Михаил Викторович Красновгне (снимкасонть). Сынь роботасть Саранск ошонь Заречный микрорайонсо продовольственной од магазинзинть строямосо.

▲ Внуковка а покшке велинесь ашти минек хозяйствань центральной усадьбань эйстэ зярыя вайгельбень тарка. Сон ловови бригадань кондямокс. Тосонь эрицятнеде а пек ламо, роботамскак весенень а косо, секскак сынь сакшныть Булгаковав.

Пенсняв лисемс истямо ладсо трудясть И. И. Молчановгак, мирдесь ды нись И. Е. ды М. И. Спиркингнякс. Но велень ломантне, бути ули внест, содазь, апак важодеа аштевнть. Ды вана сынь од неде инкеле пшкадсть правленияв, келя, меленек ули саемс трямс покш скотнна. Лиякс меремс, варчасынек мезе истямо арендась.

Партийной эрямось: перестройкань киява

МУЕМС ЭСЬ ТАРКАНТЬ

ВИТЬКСТАМС, правлениясо кой-кить тень лозь тамашань кондямо тевекс. Кодат, келя, тынк эйстэ арендаторт, получадо пенсия, мезе тенк еще эряви.

Сынь сакшность парткомовгак, эняздсть тенст лездамо. Вана ведь мезе лисни эрямосонок, ломантне бажить мезе внест кандомс лезэ, тень каршо марить згиляманть валт. Паро эно, хоть лавкасо улевель доволь сывельдень, лия продуктатнеде. Минь тердтяно кундамс колхозникгнень од тевс, бути яко сынь сыргить, то кода а кодь., но появить инкелест пиравсонь кондат.

Эряви меремс, што те тевдень мейле савсь тенек банна толковамс парткомонь заседанниясо, кон тердезельть специалистнэ, средней звенань руководительтне. Нурь кинестэ, кортамонть смусте эзо ульнесь вейкеса—весемеса лездамс одонь лисевкстнэнень, конат кармасть появамо ды еще паро ладсо эзизь волда кореност.

Се заседаннядонть мейле арендас бажицятненень мак созель ды витнезель ташто кардось, явозель 30 прят ваят. миезельть коромт. Ней вана ломантне скотнинать

Те примерэнть лецтия секс, што ломантнесэ кармась сыргоземе ажуксонь азорось, кона ламо нени перть, виде-паро, лепштязель.

Нама, а эряви арсемс, што хозяйствасонок арендиой те коллективесь, кода мерить, васенце пургондавкс Еще меленде инкеле растениеводствань цехсэ теезельть арендатть юрсо кавто звенат. Сынст прявтокс ко-

чказельть коммунистнэ А. В. Ховрин ды Б. К. Ховрин.

Александр Васильевич кавксо механизатор ялганзо марто сайсть 1000 ламо гектарт мода, конань лангсо кастыть зерновойть, коромт. Теде башка сынь тринь-кирдить 400 прят покш скотина. Весемезэ неэнзэ получасть продукция 99 тыщат целковонь питнесэ.

Мезенть ули мель тешкстамс те коллективенть эрямосто? Нама, сень, кодамо оякснясэ, вейке-вейкенень лездазь трудить арендатортнэ. Мезть сепомс, еще а умок видемстэ или пуемстэ, секе тев савкшныль примсемс те или тона механизаторонть коряс казямо мерат То кияк симиль, техниказо жо аштиль, или кияк туиль, кода мерить, «шабашкас», келя, колхозонь тевтне зярдояк а поздантнь.

Арендатортнэнь истямо арасель. Мезе главноесэ, тевезэст кияк а эцяи. Кемемась жо, содазь, кавонзы вийтнень. Но те а корты седе, што сынь кадозь овсе мельтеме. А. В. Ховрин сонсь цеховой парторганизациянь секретарь, коллективсэнзэ трудить зярыя коммунистт. Самай сынст вельде кирдевить парткомонть ды арендатортнэнь юткэсо сюлмавкстнэ.

Паряк, аволь мон аняк фатинь сенень, што газетатнесэ та-кода емасть «социалистической соревнования» валтнэ. Нама, смустесь эйсэст путозь а берянь, но, витькстамс, меельце шкатонть сон допрок полавтозель коневтнесэ, эрьва кодамо обязательстватнесэ. Но кода илязо уле, пельксгамонь сикстнэ эзть лепамо. Кадык тень лемдить конкуренциякс или лиякс мезекс. но ломантне ды цела коллективтне ялатеке ваныть, кода молить лиятнень тевест.

Мон уш лецтия, што растениеводствасо трудить арендной кавто коллективть. Ды сынь хоть эсь ютковаст эзть сермацтокшно пельксгамодо договорт, но роботань результатнэнь ялатеке аравтнесть ряцек, тонавтнесть вейке-вейкень пельде.

Лецтиля, позда сексня пурнавшнось А. В. Ховринэнь коллективесь ды толковась мекс истит жо модатнесэ сынь зернань гектарсто пурнасть 13,8 центнерт, а вана Б. К. Ховринэнь прявтсо арендатортнэ эрьва гектарсто сайсть 19 центнерт.

Кадык хоть позда, но эсь ильветькстнэнь сынь редизь ды, койсэнь, тедеде уш а поладсызь. Сынсь ломантне евтызь, што Борис Константиновичень коллективентень пурнавсть седе опытной механизаторт. Те алкукскак истя. Ламо мезес можна тонавтнемс коммунистнэнь Г. Н. Ананьевень, Ю. И. Мокейкинэнь, В. П. Саушкинэнь пельде. Неть ломантне пингень перть важодить корьмаенть лангсо, секскак ламось тенст удалакшны.

Но илядо чарькоде истя, што неть коллективтнень корис аштетяно аняк мельспаросо. Сынсткак улить проблемаст, конатнеде ковгак эзрс а туеват ды сынст кореност нолдазь ламо неде инкеле. Кода лия таркатнесэнь, колхозсонть экономической службась а кенери молеме шкантьмельга. Чарькодеви, арендатортнэнь бажамост олячисэ трудонтень, эсь койсэ результатнэнь явшемантень. Лия ендо жо, аволь аламот пелить менстямс, кода мерить, ожлятнень. Те корты седе, што управленческой аппаратось откстомтоматнес эзрс еще аволь анок.

Ды чарькодеви, што ломатнень мелест-арсемаст постановленнятнесэ а полавтсыть. Лисни, парткомонтеньгак сонстензэ эряви вешнеме ломантнень марто роботань од сынст. Ведь эрьвантьэсензэ обуцязо, бажамонзо. Венестнэнь одось тандавтни, секс сынь аштить тонадовозенть кис, лиятне пелить. што неень лиякстоматне те еще вейке кампания. Пример мельга васов а карман якамо, сынст можна муемс эсенек колхозонь коллективенть эрямостоян.

Арендатортнэнь тевдест евтинь уш. Сынь молить пиеледе пек седе парсте. Ютксост кеме дисциплинаськак, лалдясь дружной роботать лув. Главноесэ, покш лезь кандыть колхозонтень, сынсынак механизатортнэ получить а берянь.

Марявт, покш зарплатась кармавтсы лиятненьгак вейсэндяме истямо коллективес, но арась. Вана растениеводствасо ули еще вейне коллективенек. Сон а подрядсо, а арендасо. Сынсткак ули 800 гектарт модаст. Но нодат результатно? Гектарсто мелят саезь 10 центнерт зерна. Лиякс меремс, получазь а пек ламо продукция. Нама, кодазонзо лисесь зарплатастнкак.

Вийсэ сынст арендас панеме киляк а кармн, пей колонь гемеице иень методтнэ а шштовить. Сонсь эрямонь лувось пачтясамонь трудонзо лездмонь лезэзэ форматнес. Ды кода седе курок тень чарькодьсынек, ламось ашти парткомонть эйстэнак. Лиякс меремс, одось аляк борецця эрямос а совавтови. Коммунистнэнень ико эряви эндесть ярчнамс те борцямосонть эсь тарканть. Минек колхозонь партицтнэ уш ночкизь эсь кяст.

Е. СВЕТКИН.

Суворов лемсэ колхозонь парторгапизациянь секретарь. Кочкуровской район.

Ловт, чистэ грузить вагонс анок продукция асбоцементной изделиянь Алексеевской комбинатсо. Шиферэнть ды трубатнень, конатнень нолдыть тесэ, пек учинть Аволь черноземной зонань стройкатне. Тень чарькодезь, предприятиянь коллективесь тевензэ ладя седейшкава, бажи пеле-пев топавтомс договорной обязательстватнень. Тевень покш путовкс тенть аволь анеяк основной производствань робочейтне, но ремонтной службань труженикэнеяк.

Шиамонь ламо валт шиферэнь тешкитне евтыть ремонтно-механической цехень токартнень **А. М. Петрухинэнь** ды **И. А. Паняевень** лемс (снимкасонть керш ендо витев). Сменань перть топавтыть пек ламо заказт. Сынь сюлмавозь васняк деталень анокстамонть марто, конат молить технологической линиятнень витнемс-откстомтомс. Те роботанть кавонест токартне топавтыть мелезь путозь, парсте. Трудонь паро изнявксэсо вастыть сынь Васень Маень праздникенть.

▲ РСФСР-нь райононь (ошонь) народной судтнэнь народной заседательтнень полномочияст прядовкшныть. Тень кувалма РСФСР-нь Верховной Советэнь Президиумось те нень февралень 27 чинь Указсонзо примась решения 1990 нень мартсто-апрельсто ютавтомс Российской Федерациянь райононь (ошонь) народной судтнэнь народной заседателень очередной кочкамот. Ней сынь, кода судьятнеяк, кармить кочкавомо вете нес.

НАРОДНОЙ ЗАСЕДАТЕЛЬ

У ГОЛОВНОЙ ды гражданской производствасо народной заседательтнень участияст вельде сонсь народось тердеви государствань тевтнень ветямо. Сынь профессиональной судьятнень марто вейсэ ды мартост вейкеть правасо банкшныть тевтнень, витнить-аравтыть видечинить, социалистической законностенть педе-пев топавтозь.

Секс народной заседателясь, кода профессиональной судьяськак, улезэ ваньке ойме ломанекс, идейной ды нравственной ендо кемевельть лангозонзо. Лиятнень судясэ ды тонавтомс можна аняк сетненень, кинь ули аволь аняк формальной, но моральной правазояк.

СССР-нь судьятнень статусто СССР-нь 1989 нень августонь 4 чинь Закононть кояк народной заседателекс можна кемлясо СССР-нь гражданинть, конанень кочкамо чинтень топодэть 25 неть. Теке жо Закононть кояк тевить весе эрявикс условиятне сынст виев ды лезэв роботаст туртов.

Но а мезть сепоме, ялатеке эйстэст ламотне аняк чатмонзэ ванить судебной процессэть мельга. Те, васняк, секс, што ной-пона предприятиень приятель народной заседательтнень кандидатэнь кочкамонзо, ней отчетной докладтнэ

лективтне а вешить заседательтнень пельде активность судсо обязанностест топавтомсто, а кармавтыть эйсэст улеме советской правань пропагандистэкскак.

Неень шкасто жо народной заседательтненень пек эряви тонадомс роботамо эсь олясо, кемемс эсь вийтнес те или тона вопросонть ванкшномсто, а колдамс ильветькст процессэнть ветямо шкасто. Секс сыненет эряви парсте нолтнемс тевс эрямонь опытэст, кастомс политической уровенест, седе ламо содамс эрьва мезде, ташамс сатышка юридической знаният. Тень туртов эряви кочкамодост мейле сеске ладямс народной заседательтнень судсо сынст роботаст, советской законодательствань основатнень топавтомаст.

Заседательтнень самостоятельностест ды максозь тевенть кис ответственностест кастомантнень пек лады мартост совещаниятнень ютавт немась, косо толковавить ошсо, районсо преступностесь ды судэстэ, ушолевить кортнемат уголовной ды гражданской тевтнень ветямсто народной судэнть роботань качествасонзо, судэнть ды

Тешкстазентень бажамо

КОВЫЛКИНА. Колмо тыщат килограммат ловсо бажить получамс тедеде «Коломасовский» совхозонь животноводтнэ 550 скалтнэсто эрьвастонть. Планось, нама, покш, но топавтовикс. Фермань роботникстне тевсэ кемекстыть максозь валонть. Телень перть сорейсто кирдсть продуктивностенть. Тень кис скалтнэнь андсть ды андыть сюпав рациононь кояк, свал тевтнень ветить кемекстазь чинь распорядоконть ловозь. Самай весе те вейсэ лездась шкадо икеле топавтомс ловсонь миемань васенщи кварталонь планонть.

Пельхстамосонть икеле молить рыскинской фермань животноводтнэ. Сынь эрьва скалсто нетть читнесто потяктыть вейксэ килограммат ловсо. Те—600 граммадо седе ламо мелень теке жо шкантьконяс. Доярканень юткснэ жо изнищякс меельце шкастонть лисеть Н. И. Синева ды од ломанесь Тоня Сушилина. Сынь потякстнань пачмонь кемень килограммас скалсто. Эйстэст а кадновить колмасовской фермасто долрактне Р. А. Богатова ды М. Г. Девлтаева.

Животноводтнэ тенть весемень, штобы стадав лисема шкастонтьканк а алкинь ганьтомс продуктивностенть ды кизна получакшномс скалсто пландо а седе ламо довсо.

А. МАРУНИНА.

Перестройкась: лезэвчинь киява

ЭРИ КЕМЛЯСО ФЕРМЕР...

Те ульнесь сексня. Совхозонь отделениянь управляющеесь терднзе од агрономонть А. В. Прошкинэнь ды мерсь тензэ:

— Алексей, комсешка робочейть сермацтсть эстест ветень-ветень центнерт олго. Ванды сыть мельгаст минек пакслв. Мон тенст мериць: кадык комбайна мельга куцятнень сайсызь сюванек-мезпек. Штобу мейле тенек ялзо саво панемс ломантьды техника куця алкстнэнь урядамо. Бути монсь друк те шкастонть а улян, тон вант мельгаст, кадык тенть истя, кода тенст мерезь. Чарькодить?

Омбоце чистэнть, видеяк, кие тракторсо, кие машинасо састь се таркантень, косто мерезель нолдамс олгонть. Отделениянь агрономось мольсь ломантнень ваксс. Вансы: сынь тенть аволь истя, кода кармавтсь управляющеесь — куця алкстнэнь кадыть,

— Мезс, минек «вечкезикс» управляющеенть ладсо кармат севномо, мекс сюватнень а урядатано? — згилязь кевкстизе агрономонть ведьгеменьшка несэ вейке церась.

— Тень каршо вана мезе мерян: минь ярмакт пандынек аволь сювань кис, но паро олгонь!

Неть валтнэнь марязь лоткасть роботамодо лиятнеяк ды пурнавсть агрономонть перька. Вановтост коряс уш Прошкин чарькодсь: сыньгак аштить кортыцянть кис, пиыть валонзо. «Мезе, а ведь видестэ тенть ломантне, — кивчкадсь агрономонть пряв, — сынь пандсть коромонь кисэ». Теде мейле апак кавтолдо мерсь робочейтненень:

— Эно, кадынк сюватнень, мейле урядасынек, мирем...

Пурнавозтне кенярдозь шалнозевсть ды аламонь-аламонь срадсть олгонь куцятнень енов.

Управляющеесь теке жо чистэнть, кода кортыть, пижеть-ожоть пансь, зярдо марязь приказонзо коламодо. Верьга вайгельть пижнесь агрономонть лангс, лемдизе мик чаволакс.

Кода арсетядо, можна покордамс ломанеть истямо валсо? Еще кода! Секскак те кортамодонть мейле Прошкин недляшка якась теке сулей. Яла мелявтсь. «Лисни, хозяйствасонть а сави роботамс истя, кода арсинь од порасто»,—талнось Алексей. Те шкастонть мекс-бути лецтявсь эйкакшпоразо.

...Есенинэнь родинасо, Рязанской областень Рыбинской районсо, ютась сонзэ вишка поразо. Велесэнть, косо кассь Прошкин, малав весе эрицятне ульнесть сокицит-видицят, скотинань трицит. Алексейгак школанзо прядомадо мейле сайсь мель трудэнс корьмаенть лангсо. Но тень туртов эрявсть знаният, секскак од церась тусь тонавтнеме велень хозяйствань техникумов. Тонавтнемсто эзь нуялдо, колмо нень кармасть стувтомо модадо В. И. Ленинэнь декретэнть. Помнясынк валонзо: «Модань — крестьянтиэнень»? Тевсэ те лозунгось малавгак эзь топавтово. Велень эрицятне лоткасть пряст марямодо корьмаенть азорокс, аламонь-аламонь теевсть колхозтнесэ сиведезь роботникекс. Теньстэ, содазь, кодамо философиясь — роботамс час-кавто, ярмакт жо вешемс цела чинь кис. Секскак кармавтомс неть ломантнень роботамо седе лезэвстэ нестэ нес яла стакаль. Тень парсте неезь, агрономось Прошкин а весть пшкалесь председателентень предложения марта максан. Арсек: бути согласян тонь марто, колхозсто те чистэнть роботантень кис ярмакт а максгано. Тон жо мейсэ ломаненть паронзо пандсак — бутылкасо? Лиясо а мейсэ. Ведь механизатортнэ парсте содатадызь ды кедьстэть ярмакт а санть. Бути снмсы механизаторось те бутылкантьлиясни, сон омбоце чистэнть уш аволь робочей. А ведь кода народсонть кортыть: тундонь чись не анды. Вана трактортнэ прядсызь культивациянть, сестэ сак техника мельга...»

Алексей Васильевичень седейсэ сестэ, кода кортыть, кискат-псакат раздесть, ялатеке савсь учомс малав кавто недлят. Аняк мейле сонзэ паксяс састь трактортъ ды сокизь-видизь моданзо. Те шкантень корьмаесь уш, ловт, коськекшнесь, сексКак ютазь сексня арендаторось модамардентъ, кормовой якстерькайдентъ таргась аволь ламо.

«Истямо ладсо роботазь прят а трясак», — арсесь Алексей Васильевич эсь роботантейь васень итогтнень теемстэ. Мольсь «Ичалковское» агропромышленной объединениянь председателентень С. М. Гореевнень ды энялдсь мнемс тензэ трактор. Сергей Максимович тензэ: «...Зярс истямо техниканок арась, но аняк сыть тенек од трактортъ, васенцесь кармн тонь...»

Гореев валонзо кирдизе. Кортамодонть мейле уш колмо-ниле ковонь ютазь тердизе арендаторонть МТЗ-82 трактор мельга. Прошкин дешовасто рамась тракторнтень ташто, но еще маштовикст тележка, плуг. Те витизе сонзэ мелензэ. «Ней тунда а карман учнеме, зярдо колхозось максы тень трактор,— кенярдозь кортась сон козяйканстэнь. — Монсь модантьсокаса».

А беряньстэ. тусть Алексей Васильевичень тевенэз скотинань трямонть коряскак...

Банксо сонзэ лемс паижсть башка счет. Тосто Прошкин сайсь ярмакт, рамась стройматернал ды пошлгавтызе кардазонзо. Мейле договороньь коряс «Луч коммуны» колхозонть кедьстэ ютазь сексня сайсь кото вишка букинеть. Анясь эйсэст арендной модантьлигсто урядазь модамардентъ, нистерькайдентъ, коське тишедентъ. Ней букатне кайсть ды эрьвантъ сталмозо малав 300 килограммат. Прошкин арси справавтомс сынст 400 килограммас ды, кода тешкстазь вейсэнь договорсонть, мнемс сынст «Луч коммуны» колхозонтень.

Ней Алексей Васильевич пешксе паро мельса-арсемасо. Сон бажи тедеде саемс

— Кемтядо,—корны тенек Алексей Васильевич,— пекеле Рязанской областенть колхозсонть, роботантень нейтнеде путылинь кавкстъ седе алямо, но сизилянь седе пек. Тосо меельце шкастонть мик седеемгак кармакшнось середеме... Сизинянь ламо таблеткат, ней яко неезэнэз бути анеяк вейке таблетка. Те чарькодевн: ней монь нервасон киняк «а налкси», тсян, кода мелем. Секскак роботась тень марявк седе шождa.

Евтасынек: Прошкинтнэнь семнясо эрить Алексей Васильевичень низаня бабазо, низэ (кона парсте содасы зотехниянть, экономикантъ), церанзо — 18 несэ Евгений ды котоце классо топавтницясь Сергей. Весе сынь семиянь прявтонть лездыцянзо —тевсэяк, советэнь максомстояк.

Ней арендатортнэде эрьва мезть кортыть: келя, весе сынь бажить седе курок сюпалгадомс. Вастовомстонок Алексей Васильевич тень коряс мерсь: «Паряк, кой-кинь истят мелест улитькак, но вана мон арсян ляякс. Главнось монь туртов—олячисэ роботамось, сюлавчинтень бажамось мельсэяьгак арась. Ловоман корлс, маласо шкастонть эсь хозяйствантъ ветязь карман получамсо эрьва ковсто малав 350 целковойть. Те, монь койсэ, саты долконь пандомс, семиям андомс.

Меельцекс кевкстинек Прошкинэнь: кода сонзэ лемдямс, ведь ней кие сонеязэ мери фермер, кие—арендатор?

— Мон роботан арендной мода лангсо, теке марто вейсэ ули эсень трактором, скотинам, хозяйствам. Лисни, фермер арендной мода лангсо. Истя ловодояк.

* * *

Районстонть туемадо икеле минь совинек «Ичалковское» агропромышленной объединениян ды кевкстинек председатель васенце заместитель В. Ф. Бетяевень, кода объединениясонть вашть арендантъ, фермерствантъ лангс.

— Содатадо, мейсэ тевесь, — ушодсь Вячеслав Федорович, — минек ламо хозяйства-

нравственной сидо мемедь ладгозонзо. Лиятнень судямс ды топавтомс можна анаик сетненень, кинь ули аволь анаик формальной, но моральной правазоик.

СССР-нь судьятнень статуссто СССР-нь 1989 нень августонь 4 чинь Законоть корас народной заседателекс можна умолс СССР-нь граждаиниэнтень, конанень кочкамо чинтень топодеть 25 неть. Теке жо Законоть корас тевить весе эрявикс условиятне сынст анев ды лезлв роботаст турток.

Но а мезть сепомс, ялатеке эйстэст ламотне анаик чатьмонезь ваныть судебной процессонть мельга. Те, васияк, секс, што кой-кона предприятиянь прявтнэ народной заседателекс кандидатнэнь кочкамсто свтакшныть сетнень лемест, кинь можна шождасто нолдамс роботасто ды сонстеменэзо предприятиясь, цехесь, участкась илязо печтя нокш стаканчть. Истя заседателекс понгить мельтеме, аволь активной ломаить.

Народной заседательтнень жо нокшт праваст ды возможностест. Законось тешкстьы, што заседательтне кирдить ответ анаик сынст кочкиця органтнэнь или кочкицятнень инеле ды тейнить тенет эсь роботадост отчетт. Видечнить аравтомсто-вешнемсто праваст вейкеть судьянть мэрто. Сынст ланге киняк илязо лепштя — те правась истя жо топавтови кочкамост ды олякстомтомаст порядоксонть, правосудиянь топавтомереви панемс сынст роботасто или наказамс кодаик лиянс, бути тень мэрто а согласи трудовой коллектявесь, кона кочкизеик народной заседателекс.

Советской судонть народонть мэрто сюлмавомань демократической форматнень ютксто вейкесь — народной заседательтнень кочкицаст инеле отчетнэ. Заседательтнень отчетной докладтнэ — те еще эрицятнень ютксо советской правадонть евтнемаськак. Те пропагандантъ лезазэ сеньса, што примертиз тень пингетэ саевить алкукснь эрямостонть, лецтиевить тевтне, конатнень савсь ванкшномс сонстензэ народной заседателентеньгак. Ды, нама, кунсольщятне — явить нокш мель законодательстватнень, седе парсте чарькодьсызь сонзэ.

Кода а жаль, ламо судтнэсэ те шкас анаик кой-зяро заседательть тейнить отчетт кочкицятнень инеле. Те толковави сеньса, што народной судьятне зярс а явить сатышка мель ды шка народной заседательтнень роботаст ванкшномантень, сынст топавтомантень. Ламо колосноватнень топавтомаст.

Заседательтнень самостоятельностест ды максозь тевить кис ответственностест кастомантень пек лезды мартост совещанятнень ютавтнемась, косо толковавить ошсо, районсо преступностесь ды судязтне, ушолевить кортнемат уголовной ды гражданской тевтнень ветямсто народной судонть роботань качествадонзо, судонть ды заседательтнень роботасост ильветькстнэнь а нолдамодо

«СССР-нь судьятнень статуссто» СССР-нь Законсо администрациись кармавтови а мешамс народной заседателекть судс тердинемантень Судсо обязанностест топавтома шкантъ перть заседателентень пандови роботамонь таркасост средней заработной платась.

Уголовной ды гражданской судопроизводствасо народной заседательтнень участиясь совавты эрямос советской социалистической правосудиянь сехте эрявикс демократической принциптнень.

Н. ШМАКОВ,
МАССР-нь юстициянь министрань заместитель.

Животноводтнэ теить весемень, штобу стадав лисема шкастонтькак а алкиньгавтомс продуктивностенть ды кизна получашномс скалсто пландо а седе аламо ловсо.

А. МАРУНИНА.

Толковасть новатортнэ

Ютазь неить прядовомсто Саранскойсэ теезель кооперативень роботникень объединенной профком, козонь совасть кото организациит — весемезэ 600 член. Но шкась моли, кооперативной движениись пурны вить.

Неть читнесть кооператортнэ ютавтсть учредительной профсоюзной конференциянь. Сонзэ участниктне сонзь руководствас РСФСР-нь кооперативень роботникень профессиональной союзонь Уставонть, кемекстызь эсь профсоюзонь обкомдо «Положениянть, кочкизь обкомонь ды ревкомиссиянь составонть. Мейле конференциясь пурнавозтне теевсть содавикснэ Мордовиянь кооперативень союзонть роботанзо мэрто.

Конференциялть прадовомсто кооператортна решнизь кучомс эсь организациятнень пельде 13 тыщат целковойть эйкакшонь республиканской больницянтень лездамга.

Н. АЛЕКСЕЕВ.

ШУМБРА КОЕНЬ ПОЛАДЫЦЯ

Ламо вадря ломантъ эрить Козловка велесэнек. Сынь роботыть Коминтерн лемсэ тескень колхозсо. Сонзэ мэрто сюлмазь весе эрямост. Весемеде а евтневат. Монь жо ули мелем сермадомс умонь колхозницадонть, трудонь ветерандонть Раиса Андреевна Курнаевадо. Те ломанесь эри ютксонок, мейсэяк а явови лиятнеде. Сонензэ уш сизьгемень иеть, умок пенсийсо.

Кой-кить, паряк, мерить, мезе евтнемс сыре бабадонть? Ведь перть пельганок аволь аламо седе од ломантнеде, копат кандыть лезэ колхозэнтень, топавтыть тевест седейшкава. Мон бу а капшавлинь истя толковамо. Раиса Андреевнань эйсэ нейгак лаки зярошка эрямонь вий! Истнень ланге апак вано, сон мари прязо шумбрасто, бажи а кадовомс велень эрямодонть, вейсэнь тевтнень эйстэ. Сон — колхозонь ревизионной комиссиянь, войнань ды трудонь ветеранонь совет-тэнь член. Дока лия тевсэяк, Аволь умок велесэнек улынесь покш праздник — телень ильтямот. Тосояк Раиса Андреевна диавтынзе весень. Сон прок ступтынзе ненэзэ — киштсь, морась частушкат. Вана теть сизьгемень иесэ бабинс!

А мезть кортамс, Р. А. Курнаевань кувалма мельспаросот весе велень эрицятне. А ведь сон ютась эрямонь а шождаки. Пингензэ перть — те 50 ламо неть — трудась колхозсо. Топавтсь сехте стака тевтнень: роботакшнось вазонь андыцякскак, доярканкак, фермань прявтонкскак.

Од шкасто уш, аиаик венчась, кадовсь довакс. Мардезэ чавовсь фронтсо. Вейсэнь эйкакшосткак эзь кадово. Еше куватьс Раиса Андреевна учось кулят мирденть пельде. Штобу а марямс прянть овсе ськамонзо, максомс седей ойменть киненьбути лиянень, сайсь тряме уроз эйкакш. Кастызе, тонавтызе сонзэ, путызе превс ды тевс. Аиаик сонсь Раиса Андреевна соды, кодат стакачить печтясь кастометонзо. Весе вечкеманзо максызе эйкакшозонзо. Ней истя жо вечкезь чары уш нуцькатнень перька. Кодамо кенярксканды ойме зонзэ, зярдо марясынзе «вечкевикс бабай» валтнэнь. Лисни, а стяко печти пингензэ.

Раиса Андреевна Курнаеванень а савкшны визделгалемс ломантнень инеле. Эрясь ды эри эсензэ вийся-превся, бажась аиаик вадрянь тееме, каидсь лезэ колхозэнтень. Неть кой-нень-кирдатнень ванстынзе сыредемазонзо. Велень весе эрицятнень пельде мон евтан теть, Раиса Андреевна, сюкпря. Истят вадря ломантнень мэрто минь весе седе виевтино, сюлавтано, ды, нама, одтано.

П. ПРОШКИН,
Козловка велень эрицяи, трудонь ветеран.
Атяшевской район.

Кевкстнеде—отвечатано

МЕКС А МИКШНИТЬ ЦЮЛКАТ

Редакциянь сыця сермативсэ башка ломантне кевкстнить: косто, келя, рамамс цюлкат-носкат, мекс неть изделиятне овсе емасть магазинэнь лавсятнень лангсто? Минек аволь штатной корреспондентэсь М. Моторкин вастовсь Саранской промкомбинатонь планово отделэнь начальникенть Л. Ф. Изосимова мэрто ды энялдсь тензэ толковамс ловныцятнень кевкстемаст.

— Виде, минек предприятись умок уш полды цюлкат-носкат. Бути кортамс витьстэ, те продукциясь ламолгады иесэ нес. А вана тедеде пачкодинек се текшонитень, зярдо оборудованиянть седе тов а саты виезэ кастомс производительностенть. Паро койсэ, эрявольбу рамамс еще зярыя единицат цюлкань аноокстамо оборудованиядонть, но сонзэ а козонь путомс. Предприятиянь территориянок вишкиие, келейгавтовтомс сонзэ арась кодамояк возможность.

Нама, каршон кой-кить мерить: те кода истя, ведь инеле теке оборудованиясонть нолдасть цюлкат-носкат ды кодамояк проблема арасель? Но ведь сестэ Саранскоень магазинтнэсэ микшиесть аволь анаик минек комбинатонть продукциязо, но ве ендо ускозенькак. Ды, паряк, торговлянь роботниятнеяк важодсть седе ероковсто? Ськамопок минь а кенертяно топавтомо касыця вешематнень.

Бути уш кортазевинь минек комбинатсо теевть товартнэде, то евтаса: маласо шкастонть сынст ассортиментэсь келейгады. Васияк, гейтерь-аватнень туртов колготкатне. Теке марто а сепса, эйкакштнень ды седе сыре ломантнень туртов кой-кона изделиятнень нолдамось миненек кандыть емавкст. Нень перть сынь пачколить мик зярыя тышат целковойс. Ялатеке трудовой коллективесь а отказы истямо производствадонть, ведь сон роботы ломантнень лезэс. Лия тевсь—эрявн седе парсте арсемс тенек сень лангсо, кода вишкалгавтомс нолдавиця продукциянть себестоимостензэ. Тенень путтаюак ней минь виевек.

Всесоюзной пионерской организацияс, кона кантин Владимир Ильич Ленинэнь лемень, ламо ломантнень туртов тевень гражданственностень паро школаке. Течи сон, а мезть сеповс, пек эрявикс звена коммунистической воспитаниясонть.

Саранек ошонь 7 номер средней школань пионерской дружинась кантин Г. М. Гречконь лемень. Дружинась аволь вишкыстнесэ. Ведь эйзэнзэ цезэнзэ эрсить нюле примамот. Киненьэзь чарькодеве 2—4 классонь топавтницятнень ежомарямост, лярдо сынест седе покш ялгаст В. И. Ленинэнь чачома чидень якеле сюлмизь киргазост якстере галстуктнень? (снимкасонть). Кувать сынь кармить лецтнеме те чинть.

Теде якеле жо весе тонавтницятне якссесть «Якстере галстук» клубов, кона роботы школасо. Союз занятнятнень вети пионерской роботань кояс директороньзаместителесь Анна Коротина...

Спорт

КОСМОНАВТОНТЬ ПОЗДОРОВОНЗО

Колмоце ие пецек Атяшевской райононь КПСС-нь XXII съезд лемсэ колхозонь легкоатлетнэ якасть Московов Ю. А. Гагаринэнь лецтнема 20 километрань кувалмосо легкоатлетической чиемасонть (пробегсонть) участвовамо. Неть — Николай Куртанев, Михаил Соболев, Валентин ды Евгений Ишуткинтне. Сехте бойкакс эйстэст ульнесь Е. Ишуткин. Сон асась финишентень васенце сядо спортсменэнь иотксо. 20 километратнень чиинзе 1 часос 11 минутас. А беряньстэ чийсть сехте одтнэяк — школань тонавтницятне Николай Куртанев ды Олег Ишуткин. Сонсь В. Березовой — СССР-нь летчикесь-космонавтось сетась тенст тень кувалма лембе поздоровт.

Икелепеле — од пельке-тамот.

В. ИШУТКИН.

Еще а пек умок физкультурадонть кортамсто весе валтнэ ветильть эрьва кодамо соревнованиясо участвовамотнень, нанявкстнэнь, рекордтнэнь ды кубоктнень перька. Физкультурной движениянь проблемакс яволявтневсь анслк спортинвентаресь. Бульчом, те инвентаресь а сатны течиляк...

Журналистэнь блокнотсто

ШУМБРАЧИСЬ ЖО ЛАВШОМГАДЫ...

— Перестройкась ламонть ланге кармавтымизь варштамо од сельмсэ, тень ютксо физкультурно-оздоровительной роботань ладямонть лангскак, — корты профсоюзтнэнь ВДФСО-нь облсоветэнь председателесь А. К. Алыков. — Лиссь, те тевсэнть минек а весемесь ашти ладс. Течи профсоюзной весе организациятне весе вийсэ лездаст эсест физкультурань коллективтненень сеньсэ, штобу седе ламо ломанть тердемс стадионтнэс ды спортплощадкатнень ланге, теемс мелень-арсемань кояк клубт, шумбрачинь группат ды комнатат, тренажеронь залт, кемекстамс сынст материально-технической базаст.

Зярс республикань профсоюзтнэнь 54 спортивной залост, 49 лыжнюй базаст, укшномань кавто бассейнаст. Аиеяк месльце кавто нетнестэ строязь малав кодсемень спортсооруженият. Эйстэст вейкесь — Сараискоень юго-западной районсо спортивной зал, гостиница ды столовой марто соксонь базась.

Но весе те ошсо. А мезе велесэ? А. К. Алыковонь валонзо кояс, тень туртов спортзалтнэде эрявикснть эйстэ — 30 процентт, тирнаде — 25, бассейнатнеде — 10 процентт. Велесэ нетъ цифратне, нама, седелк вишкинеть. Эсест спортзалост арасть натой истят покш предприятиятнень, кодат «Биохимик» комбинатось, экскаваторонь, автосамосвалонь, «Резинотехника» ды инструментальной заводтнэ, «Лайме» объединениясь. Косо жо спортсооруженият улить — сынь эзть тееве массовой роботань ладямонь центракс. Эйзэст ломантнеде сакшныть аламо, ламотне сеетьстэ пекстазь. Самай истя «роботыть», примерке «Мордовэнергонь» ды домостроительной комбинатонь залтнэ. Ды уш ковгак а маштови, зярдо урокто мейле пекстневить школань ды средней специальной учебной заведениянь залтнэ. Тенкенень поладтано: малав пелест спортсооруженият несэ арасть кайсема ды шлямонардамо таркат, тренажеронь комнатат, буфетт.

— Тень мельсэ кирдезь,— евтни А. К. Алыков, — профсоюзтнэнь ВДФСО-нь областной советэсь тешкстась 1992 нес спортсооруженинь витнемань коряс мероприятиянь план. Сонзэ коряс нетъ тевтнес эрьва несть кармить явновомо кавтошка миллионт целковойть.

Ды ялатеке анслк ярмакс тевесь а витеви. Кармить эрявомо строительной материалт, сынст ланге лимитт. Сти кевкстема: киненьмелятомс спортсооружениятнень мельга якамодо, одонь строямодо? Нама, местной Советнэнень, конатненень максозь течи покш прават. Сынст ули праваст вешемс те паро тевентень предприятиятнень, колхозтнэнь ды совхозтнэнь пельде средстват — вейсэнь ярмакс ды вийсэ ламо можна теемс. Сеньгак а эряви ступтнемс: спортсооруженинь, цеховой физкультурно-оздоровительной центрань, саунань, тренажеронь комплексонь строямосо пек седе покшолгадсть сеть предприятиятнень возможностест, конат ютасть хозрасчетс.

Сти истямо кевкстемаяк: кода жо ветямс физкультурно-оздоровительной роботанть вишка коллективтнесэ, конатнеде республикасонть кавто тыщадо ламо? Ведь сынст материальной базаст лавшо, физрукост арасть. Профсоюзтнэнь ВДФСО-нь облсоветэсь кинть пенть истямо: теемс межхозяйственной физкультурно-оздоровительной клубт, мезесь лезды вейсэндямс васняяк средстватнень. Петят примерт республикасонть улить уш. Истя, Ичалковской районсонть тееэь физкультурань коллективень кавто объединенинят. Васенцентень вейсэндявсть вете вишкине организацият, омбоценгень — колмо. Сынст опытэст невтн: межхозяйственной физкультурно-оздоровительной клубонь теемась лезды вадрялгавтомс ошсо ды велесэ физкультурно-оздоровительной эрямонть, кемекстамс материально-спортивной базанть.

Ю. ОСЬМУХИН.

МАСКАРАД УЛЬЦЯ КУНШКАСО

Мельсэнь шкастонть Казахской ССР-нь МВД-нь оперативной сводкатнесэ яла седе сеетьстэ пачтяви ломантнеде, конат эсь зыянов тевест топавтыть милицейской формасо оршазь..

Истямо маскарадонтень фатясь милициянь лейтенантось М. Зумбадзе. Сонензэ вастось ве милиционер, кона петясь пряпзо та-кода а енето. Участковоесь лоткась ды «коллегензо» кельсть вешинзе документэнза. Топань арасельть сынь, тень кис а содавикэсь яволявтсь: «Мой внутренней тевень министерствасто, таксенсэ жо — мартон роботыцят».

Зумбадзе мольсь машинантень, косо озадольть цера ды ава, ды тердинзе весень РОВД-п. Тень каршо тонат таргасть песель, ды вить-стэ таксенсэ каязть лейтенантонть ланге. Милиционернэсь ранязель, но кундазьтнень ялатеке пачтинзе райотделэн. Сынст лемест содаэсльть.

О. КВЯТКОВСКИЙ.

СОДЫ 54 КЕЛЬТЬ

Бразилиа. Зкад Юсуф Фазах—Ливансо чачовт 36 несэ бразилецэсь корты, сермады ды ловцы 54 эрьва кодамо кельсэ. Тень кувалма сонзэ ловить мирсэ весемеде ламо келень содыцякс. 70 нетнень ушодомосто сон асась Ливансто Бразилияв ды се шкасто сась эри Рио-де-Жанейро ошсо.

Зярдо Знаднэнь тонодсть 12 нетъ, весе редязь, кодамо сон превей ды машты омбо масторонь кельтнень бойкасто топавтнеме. Сатымереме, што сонензэ эрявсть анслк колмо неделят, штобу топавтнемс португальской келеть.

Редакторось
В. И. КЕЧЕМАЙКИН.

Сыре ломантнестэ ламот кирдить мельсэст сень, кода ветнесть сокортнэнь велень ды ошонь ульцятнева. Уцяскавтомо ломанть, лиякс а кода тенст меремс, сынь марась эсь пряст а эрявикэкс обществасонтькак, ась семиясонтькак. Анслк эрямось ялатеке мольсь. Секс пряст трясть кши сускомонь пурназь. Кувать ли цидрдат истя эрязь? Сокортнэнь пингест ульнесь а кувака.

Седей марямо

ЭРИТЬ ЮТКСОНОК

ЮТАСТЬ нетъ. Мезе полавтось те шкантьперть эрямосост? Койсэнек, ламо. Васняяк, сынст появась возможностест эрямс ды роботамс лиятя, шумбра ломантнень ладсо.

Ней пек чуросто вастат сокор, конань бу а улевель эрямо тарказо. Ваня Сараискойсэнк анслк месльце колмо-нилеветнесть паролгавтозь истятнень 400 ламо семинь эрямонь условиякст. Весе удобства марто ламо квартиратнесэ эрявтозь телефонт. Эрьва начальникось получи машина. Сулмо тарказт вакссо магазинтнесэ товартнэ инсевить тенст очередьтеме. Седе а покш питне саеви кедьстэст чугунянь кинь, автомобильной транспортсо ардтнемста, самолетсо лиятнемсто ды пароходсо ушномсто. Середиятнеиень надобитне малазть весь питнеде кодамс пикст. Учебно-производственной предприятиять (мейле союз лемдизь «Искра» производственной объединениякс) теемадонзо мейле сокор ломантне кармасть тонавтомо эрьва кодат покш заказт республикань заводтнэнь ды предприятиятнень туртов. Течи «Искрасо» 900 роботыцитне тенть механической заводонть туртов эйкакшонь велосипедэнь чарыть, «Электровыпрямитель» заводонтень — аккумуляторонь туртов зарядкат, «Биохимик» комбинатонтень — пенициллицинь (антибиотик-тапамс материал. Инсене некстенть, кона аволь Сараискойсэ — Ардатовасо, анокстыть полиэтиленэстэ 30 ламо эрьва кодат изделият.

Месльце шкастонть объединениянь робочейтне ушодась тесэме мазый коряпат, лиссь колмоце классной таркас.

Сокортнэнь эрямосо покш тарка заш спортось, ютко шкантьлезэвстэ ютавтомась. Обществасонть кварталозонзо кавкстьэрси шумбрачинь чи. Объединениянь спортивно-физкультурной площадкантьлангсто сестьстэ можна несемс сокссо ды конькасо кирякстицят. Врачтнень кармавтомаст коряс ламот якить укшномо Сараискоень спортонь дворецэнь бассейнав. Иень перть спортонь вейкесэ видэнь коряс ютавтовить ськамонь-ськамонь ды командаиек пельктамот. Беринь-стэ нещатне покш мельсэ якить эрьва кодат кружоктнес. Эрямост лезэвекс ды интереснойкс тенть сынст анокставт изделиянь выставкатне, конкурстнэ, викторинатне, васоло ды маласо маршрутнэва туристэнь походтнэ, лекциятне, докладтнэ, содавикс ломантнень марто вастовоматне, лиз эрьва кодат мельс туиця мероприятиятне.

Весе неть паро синстнэнь тешкстамсто а кода а лецтямс сокортнэнь эрямосо зярс еще уликс ламодояк ламо стакачитнеде. Течиик сокороиь 250 семинт учить квартират, «Искрань» а сатнить роботамо тарказо. Пек бу эрявольсоциальной реабилитациянть туртов корпуст, мероприятиятнень ютавтнемс паро клуб. Весе нетъ покш задачатнень решамсто эрявольбу вейсэндямс народной депутатонь Сараиск «ЭВМ-тнень ды управленинь автоматизированной систематнень туртов программированиясь» (квалификациясь техник-программист).

Техникумов тонавтнеме сыцятне макснть вступительной экзамент:

литературань ды рузонь келенть коряс (письменна — сочинения);

математика (устна).

Тонавтницятненень-заявленинятне примавить маень 3 чистэ саезь августонть 10 чис.

Вступительной экзаментнэ ютавтовить колмо потоксо:

июнень 10 чистэ саезь 20 чис;

июлень 10 чистэ саезь 20 чис;

августонь 10 чистэ саезь 20 чис.

Техникумонь адресэсь: 400014. Волгоград ош,

Волгоградской заочной экономической техникумось

прими тонавтницят 1990—1991 тонавтнема иентень истямо специальностень коряс:

«народной хозяйствань отраслятнесэ экономикась ды планированиясь» (техник-экономист квалификациня марто);

«бухгалтерской учетось, хозяйственной деятельностень контролесть ды ванкшномась» (бухгалтер квалификациня марто);

нэнь получамодост мейле сыненст кучови экзаменационной лист. Вступительной экзаментнэнь туртов программированиясь» (квалификациясь техник-программист).

Техникумов тонавтнеме сыцятне макснть вступительной экзамент:

литературань ды рузонь келенть коряс (письменна — сочинения);

математика (устна).

Тонавтницятненень-заявленинятне примавить маень 3 чистэ саезь августонть 10 чис.

Вступительной экзаментнэнь ютавтовить колмо потоксо:

июнень 10 чистэ саезь 20 чис;

июлень 10 чистэ саезь 20 чис;

августонь 10 чистэ саезь 20 чис.

Техникумонь адресэсь: 400014. Волгоград ош,

Васиняк, сынст пошась вейсемонтест эрямс ды роботамс лиитэ, шумбра ломантнень ладсо.

Ней пек чуросто вастат сокор, конань бу а улевель эрямо тарказо. Ваня Саранскойсэнк анеяк месельце колмо-нилеле нетнесэ паролгавтозь ильтятнэнь 400 ламо семинь эрямонь условият. Весе удобства марто ламо квартиратнесэ аравтозь телефонт. Эрьва инвалидэсь получи пенсия. Эрямо тарваст вакс[illegible] текст отсредьтясе. Седе а понгт пичке саезь кедьсэст чугункань кшиь, автомобильной транспортсо ардамотэ, самолетсо лиитямсто ды пароходсо ушкиомсто. Середицятненень надобитне мневить пель шитнеде.

Эрямонь условиятнень паролгавтомадо корты сеяк, кода аламолгадыть истят середицятне. Эярдо теепсь сокортнэнь Трудовой Якстере Знамянь орденэнь Российской обществань (ВОС-нь) Мордовской отделениясь, эйзэнзэ совакшность ниле тыщадо ламо ломанть. Течи жо ВОС-со лововить 1799 ломанть ды 222 саезь учетс.

Ванеяк, кода аштить тевтне трудонть коряс. Маряволь бу, мезе можна теемо апак нее? Лисни, ламо. Васняк, сокортнэнень ламо нень перть макснесть анеяк

ПЕЛЬ ШИТНЕДЕ.

Волгоградской заочной экономической техникумось

Тонавтнеме 1990—1991 тонавтнемань ломантненень истямо специальностень коряс:

«народной хозяйствань отраслятнесэ экономикась ды планированиясь» (техник-экономист квалификация марто);

«бухгалтерской учетось, хозяйственной деятельностень контролесь ды ванкшномась» (бухгалтер квалификация марто);

«товароведенияс, материально - технической снабженияс ды сбытэсь» (квалификациясь техник-товаровед);

«ЭВМ-тнень ды управленияць автоматизированной систематнень туртов программированияс» (квалификациясь техник-программист).

Техникумов тонавтнеме сыцятне максыть вступительной экзамент:

литературань ды рузонь келень коряс (письменна — сочинения);

математика (устна).

Тонавтнеме сыцятне максыть вступительной экзаментнэнь эрямо таркасо ломантненень коряс. Вступительной экзаментэсь ульнесь 1990 ломантнень 60 процентнэ.

Тонавтнеме сыцятне, кить а ютыть собеседованияс, максыть вступительной экзамент кода весе.

Техникумов тонавтнеме сыцятне кучить заявления техникумонь директоронть лемс, образованиядо аттестат (фамилиянть полавтомсто — урьвакстомадо свидетельстванть копиянть), медицинской справка 086/у формань коряс, колмо фотокарточкат (3х4 сантиметрань покшолмасо), трудовой книжкасто выписка.

Заявленияне примавить маень 3 чистэ саезь августонь 10 чис.

Вступительной экзаментнэ ютавтовить колмо потоксо:

июнень 10 чистэ саезь 20 чис;

[illegible] 10 [illegible] 20 чис;

августонь 10 чистэ саезь 20 чис.

Техникумонь адресэсь: 400014, Волгоград ош, Брасовской ульця, 17 № кудо. Телефонтнэ: 77-06-17, 77-06-51.

Техникумонть ули общежитиязо.

РАМЕНСКОЙ 103 № СРЕДНЕЙ ПРОФЕССИОНАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЙ УЧИЛИЩАСЬ

терди тонавтнеме.

Минек училищасо тынь получатадо средней образования ды истят профессиятнестэ кодамояк вейкень: штердицят; кодыцят; ровничной, крутильной, тростильной, мотальной оборудованиянь операторт.

Примавить масторонь хоть кодамо таркасто тейтерть, конатненень тододсть 15 нестэ саезь 30 неде а седе ламо. Тонавтнема шкась — 1—3 неть, кочкаць профессиянть ды образованиянть ланге апак вано.

Училищав примазтне питневтеме андовить чизэнзэ нилекеть, теде башка весенень пандови ковозонзо 40 целковойть стипендия, истя жо 75 процентт сеть ярмактнестэ, конат получазь практиканть шкасто.

Училищасонть ули общежития, комнатасонть 2—4 ломанть, роботыть кружокт, улить спортивной секциятъ.

Училищанть прядомадо мейле выпускниктненень максови Московсо прописка ды кучовить «Красное Знамя» Раменской прядильно-ткацкой комбинатов.

Училищав тонавтнеме самодо икеле эрявки кучомне истят документт: образованиядо документ, чачомадо свидетельства или выписка ды туемадо конев марто паспорт, 85/у формань медицинской справка, эрямо таркасто справка, 3х4 покшолмасо 8 фотографият, семинять покшолмадо справка, школасто или роботамо мелльце таркасто характеристика.

Заявленияне примавить мартонь 1 чистэ саезь октябрянь 1 чинь самс — сынст ускинк тынсь или кучинк почтава училищань директоронть лемс нетямо адресэнь коряс: **Московской область, Раменской ош, Воровскоень ульця, 2 № кудо.**

Ардомс Московсто — Казанской вокзалсто электропоездэ, 47-це километра, Фабричная станцияньть видьс.

ТЕЧИ ГАЗЕТАТНЕСЭ

«СОВЕТСКАЯ МОРДОВИЯ»

Течинь номерсэнть — «КПСС-нь ЦК-нь Политбюросэ» сообщениясь, наукасо, техникасо, литературасо, искусствасо ды архитектурасо СССР-нь Ленинской ды Государственной премиятнень максомадо ТАСС-нь материалтнэ. Весеозонзо субботникенть минек республикасо ютавтомадо информациат, «Великой Отечественной войнасо советской народонть Изиямонь 45 петнеень праздновамонть кувалма мероприятиятнедэс» СССР-нь Министрань Советэнь постановленияць, «Велентень эрявки ошонь эрицятнень лемесэст» статьяс.

«МОКШЕНЬ ПРАВДА»

Течинь номерсэнть — «КПСС-нь ЦК-нь Политбюросэ» сообщениясь, ленинской субботникте репортаж, народной депутатонь омбоцедс кочкамотнень ютавтомадо материал, пакеясто кулят, «Толкованиясь партиянь XXVIII съездэнть КПСС-нь ЦК-нь Платформанть ды КПСС-нь Уставонь проектизэнь» рубрикаять ялю Н. Лушкинэнь «Лиякстоматнепень» материалозо.

Редакторось
В. И. КЕЧЕМАЙКИН.

ТВ

ОВТОРНИК

АПРЕЛЕНЬ 24 ЧИ

Васенце программась. 6.30—120 минутат. 8.30 — Документальной телефильмань премьера «Друзья» (Ереван). 8.45—«Ды музыкань парю пиканте». Концерт. 9.10 — «Два несовершенных человека». Художественной фильма. Китай. 10.25—Документальной телефильма «Берегите тетю Шуру» (Волгоград). 10.55 — Те ульнесь... ульнесь... 11.25 — Эйкакшонь час (французской келень урок марто). 12.25 — «Коллаж». 12.30 — «Шкась». 15.30 — «ТСН». 15.45 — Народной музыкань «Бжамиё» ансамблянть выступленизо. Невтеви Нальчикть. 16.20 — Документальной телефильма «Следствие и причины» (Новосибирск). 17.10 — «Мезде морыть Мода лангонь эйкакштне». 18.00 — Зярятомо двавеняць. 18.30 — «Шкась». 19.00 — Те тывенк тееви. 19.45 — «9-це студиясь». Ведущиесь — политической обозревателесь В. Зорин. 20.45 — Седи СССР-нь Государственной камерной оркестрась. 21.00 — «Шкась». 21.30 — Пек эрявкс интервью. 21.40 — Покштень туртов мультфильмань премьера. 21.55 — Хоккей. Мирэнь чемпионатось. Чехословакиянь сборноесь — СССР-нь сборноесь. Невтеви Швейцариясто. 00.30 — «ТСН».

Омбоце программась. 8.00 — Валекень гимнастика. Тонавтнемань программа: 8.15 — Научно-популярной фильма «Жизнь для книги (И. Д. Сытин)». 8.35, 9.35 — Географиясь. 8 класс. Апак учне природной явленият. 9.05 — Французской келесь. Тонавтнемань 1 несь. 10.05 — Французской келесь. Тонавтнемань 2 несь. 10.35, 11.35 — Историясь. 7 класс. Возрождениянь шкань искусствась. 11.05 — Рузонь келесь (одс невтеви апрелень 21 чинь передачась). 12.05 — Документальной телефильма «Народ вернет мне честное имя...». (Ростов-на-Дону). 12.45 — «Од талантт». 13.15 — Одс невтевиця телефильмань сеансось «Странный брак». 2 сериясь. 14.25 — Ритмической гимнастика. 17.40 — Кулят (С). 17.50 — «Кочкинк эсь тевенть». Торбеевской мясо-молочной техникумсто телеочеркесь (С). 18.00 — Кулят эрзянь кельсэ (С). 18.15 — «Од ломанень канал». Самодеятельной авторской моронь республиканской омбоце фестивалесь, кона алтазь Изиямонь 45 петнеень . (С). 19.15 — Хоккей. Мирэнь чемпионатось. Швециянь сборноесь — Канадань сборноесь. 2 ды 3 периодтнэ. Невтеви Швейцариясто. Перерывтэ — 19.45 — Сятьме удома, вишкинеть! 21.00 — Документальной телефильма «Белый табун» (Фрунзе ош). 21.30 — «Чачосто чачос. НЛО: апак яволятто визинт». 3 передачась. 22.00 — СССР-нь Верховной Советэнь сессиясонть.

СЕРЕДА

АПРЕЛЕНЬ 25 ЧИ

Васенце программась. 6.30—120 минутат. 8.35 — «Мезде морыть Мода лангонь эйкакштне». 9.30 — Хоккей. Мирэнь чемпионатось. Чехословакиянь сборноесь — СССР-нь сборноесь. 11.20 — Документальной фильма «Белые розы» (Документальной фильманть Центральной студиясь). 11.55 — Народной творчествань «Радуга» телевизионной программань VIII международной фестивалесь. Седи Б. Феоктистов (СССР). 12.30 — «Шкась». 15.30 — «ТСН». 15.45 — Седи рузонь народной инструментэнь од ломанень Свердловской оркестрась. Невтеви Свердловскойсэ. 16.10 — Кортамо компьютер марто. 16.55 — Документальной телефильманть премьера «Эксперимент острова Хайнань» («Союзтелефильмась»). 17.30 — Эйкакшонь час (английской келень урок марто). 18.30 — «Шкась». 19.00 — «Властесь — Советнэнь». Грузиясо политической обстановкась. Участвови Грузиянь КП-нь ЦК-нь секретаресь В. Гургенидзе. 19.30 — Кинопанорама. 21.00 — «Шкась». 21.30 — «Коллаж». 21.35 — Футбол. Ялгань вастовомась. Ирландиянь сборноесь — СССР-нь сборноесь. 22.25 — Пек эрявкс интервью. 22.35 — Футбол. Ялгань вастовомась. Ирландиянь сборноесь — СССР-нь сборноесь. 23.25 — «Вечкемась ды тундось». Концерт. 23.50 — «ТСН».

Омбоце программась. 8.00—Валекень гимнастика. Тонавтнемань программа: 8.15 — Документальной фильма «Монрепо». 8.35, 9.35 — Физика. 9 класс. Теезь технической творчествань кружокснть.. 9.05—Немецкой келесь. Тонавтнемань 1 несь. 10.05 — Немецкой келесь. Тонавтнемань 2 несь. 10.35, 11.35 — Музыкась. 5 класс. И. Ф. Стравинский «Петрушка». 11.05 — Научно-популярной фильма «За синей птицей». 12.05 — Документальной телефильманть премьера «Узел связи» (Минск). 12.30 —«Солнцеворот». Моры РСФСР-нь заслуженной артисткась Л. Рюмина. 13.10 — Одс невтевиця телефильмань сеансось «Странный брак». 3 ды 4 сериять. 17.00 — «Родной модась». «Велень социальной заказось: перестройкань гарантиятне» (С). 17.40 — Кулят (С). 17.50 — Кулят мокшень кельсэ (С). 18.00 — СССР-нь Верховной Советэнь сессиясонть. Перерывтэ — 20.00 — Сятьме удома, вишкинеть!

эрзянь правда

МИНЕК АДРЕСЭСЬ: 430000, Саранск ош, центра, Советской ульця, 22 кудо

ТЕЛЕФОНТНЭ (АТС): редакторонть — 4-56-21, редакторонь заместительть — 4-59-17, ответственной секретарять — 4-55-23, секретариатонть — 4-54-22, отделтнэнь: партийной эрямонь — 4-52-92, 4-51-04, культурань — 4-44-43, 4-43-38, велень хозяйствань — 4-52-02, 4-53-94, промышленностень — 4-56-33, 4-43-38, сермань ды массовой роботань — 4-12-III, 4-14-02 переводчиктнень— 4-55-46, корректортнэнь ды выпускающеять — 7-63-63; дежурнойтнень — 7-67-77, бухгалтериянь— 4-60-09,

Печатазь издательствань, полиграфиянь ды книжной торговлянь теятнень корас Мордовской АССР-нь Государственной комитетэнь «Красный Октябрь» типографиясонть.

Индексэсь 52783.

Газетась недлязонзо лисн колмоксть: овторникстэ, петьверькстэ ды субутасто.

Ю-01187. Заказось 2796.